



GE APPLIANCES

Horno de MICROONDAS

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD 2

PRECAUCIONES PARA EVITAR UNA POSIBLE EXPOSICIÓN EXCESIVA A LA ENERGÍA DE MICROONDAS 2

Conexión a tierra 5

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN 6

Guía de utensilios 7

Partes del horno 8

Panel de controles 9

USANDO EL HORNO DE MICROONDAS 11

Ajuste la hora del reloj 11

Timer 11

Cocinando con microondas 12

Convección 13

Descongelar 14

AIR FRY 15

Hornear 16

Asar 17

Cocinando en etapas 18

Bloqueo de seguridad para niños 18

Ahorro de energía 18

Cocción automática 19

CUIDADO Y LIMPIEZA 20

Características eléctricas nominales 21

Garantía 24

Servicio 25

MANUAL DE USO E INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

MGE11XAF
MGE14XAF

Anote aquí el modelo y número de serie:

Modelo: _____

No. de serie: _____

Puede encontrarlos en la placa de características del producto.

Lea cuidadosa y completamente este manual



GE es una marca comercial de General Electric Company. Fabricado bajo licencia de marca.

PM01

Bienvenido

Todo lo que desee saber para el correcto funcionamiento de su producto se encuentra aquí y en nuestros sitios web.

Lo invitamos a conocer su producto, a leer el instructivo y obtener el máximo provecho de él.

Lea cuidadosamente estas instrucciones antes de instalar y operar su horno.

Instrucciones importantes de seguridad

PRECAUCIONES PARA EVITAR UNA POSIBLE EXPOSICIÓN EXCESIVA A LA ENERGÍA DE MICROONDAS

1. No intente operar este horno con la puerta abierta, ya que la operación con la puerta abierta puede provocar una exposición nociva a la energía de microondas. Es importante no anular o manipular los entrecierres de seguridad.
2. No coloque ningún objeto entre la cara frontal del horno y la puerta, ni permita que se acumule tierra o residuos de limpiadores sobre las superficies de sellado.
3. No opere el horno si está dañado. Es muy importante que la puerta del horno cierre correctamente y que no haya daños en:
 - a) La puerta (incluyendo aboyaduras).
 - b) Bisagras y pestillos (rotos o aflojados).
 - c) Los sellos de la puerta y las superficies de sellado.
4. El horno no debe ser ajustado ni reparado por nadie, excepto por personal calificado de servicio.

- No use extensiones.
- No conecte otros aparatos en el mismo contacto eléctrico.
- Sujete el conector por la clavija, no por el cable.
- Su producto está provisto de un tomacorriente polarizado tipo "Y" con cable a tierra integrado.
- No elimine la terminal de tierra ni use adaptadores.
- Si el cordón de alimentación es dañado, éste debe sustituirse por el fabricante, por su agente de servicio autorizado o por personal calificado con el fin de evitar un peligro.
- Si en su región suele haber variaciones de voltaje, use un regulador de voltaje.
- Este aparato no se destina para ponerse en funcionamiento por medio de un programador exterior o por medio de un sistema de control remoto externo.
- Este aparato no se destina para utilizarse por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales sean diferentes o estén reducidas, o carezcan de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban una supervisión o capacitación para el funcionamiento del aparato por una persona responsable de su seguridad.

- Los niños deben supervisarse para asegurar que ellos no empleen los aparatos como juguete.
- **IMPORTANTE:** Si no sigue las advertencias y pasos anteriores, usted es enteramente responsable de los daños personales o materiales que pueda sufrir con el uso de este equipo.

Las siguientes condiciones no se considerarán como uso normal del aparato:

- Si no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso proporcionado en Español.
- Daños provocados por accidente, descargas eléctricas, fluctuaciones de voltaje, energía eléctrica diferente a la especificada o catástrofes.
- Si ha sido utilizado para fines comerciales, industriales o uso diferente al indicado en las instrucciones de manejo.
- Si el producto ha sido reparado por personas y/o talleres de servicio no autorizados.

⚠ ADVERTENCIA PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS, DESCARGAS ELÉCTRICAS, INCENDIOS, LESIONES A PERSONAS O EXPOSICIÓN A UN EXCESO DE ENERGÍA DE MICROONDAS:

- Lea todas las instrucciones antes de operar el aparato.
- Lea y siga las "PRECAUCIONES PARA EVITAR UNA POSIBLE EXPOSICIÓN EXCESIVA A LA ENERGÍA DE MICROONDAS" específicas.
- Este aparato debe estar conectado a tierra. Conéctelo únicamente a una toma de corriente apropiadamente aterrizado. Consulte la sección de instrucciones de conexión a tierra.
- No haga funcionar el horno mientras esté vacío.
- Instale o ubique este aparato de acuerdo con las instrucciones de instalación incluidas.

- Algunos productos, como los huevos enteros y contenedores sellados, por ejemplo, frascos de vidrio cerrados, pueden explotar y no deben calentarse en este horno.
- Utilice este aparato con el propósito para el que fue diseñado únicamente, como se describe en este manual. No utilice productos químicos o vapores corrosivos en este aparato. Este tipo de horno está diseñado específicamente para calentar, cocinar o deshidratar alimentos. No está diseñado para uso industrial ni de laboratorio.
- Como con cualquier aparato, es necesaria una supervisión cercana cuando es usado por niños.
- Para reducir el riesgo de incendio en la cavidad del horno:
 - a) No cocine de más los alimentos. Atienda cuidadosamente el aparato cuando coloque papel, plástico u otros materiales combustibles dentro del horno para facilitar la cocción.
 - b) Retire los alambres recubiertos de plástico de las bolsas de papel o plástico antes de introducirlas en el horno.
 - c) Si los materiales dentro del horno se encienden, mantenga la puerta del horno cerrada, apague el horno y desconecte el cordón eléctrico o corte la corriente desde el panel de fusibles o disyuntores.
 - d) No utilice la cavidad del horno como almacén. No deje productos de papel, utensilios de cocina o alimentos en la cavidad cuando no esté en uso.
- Los líquidos, como el agua, café o té, pueden sobrecalentarse más allá de su punto de ebullición sin que parezca que están hirviendo, esto debido a la tensión superficial de los líquidos. No siempre se produce un burbujeo o ebullición visible cuando se retira el recipiente del horno microondas. **ESTO PODRÍA RESULTAR EN LÍQUIDOS MUY CALIENTES HIRVIENDO REPENTINAMENTE AL INTRODUCIR UNA CUCHARA U OTRO UTENSILIO EN EL LÍQUIDO.** Para reducir el riesgo de lesiones a las personas:

- a) No sobrecaliente los líquidos.
- b) Mezcle los líquidos antes de calentarlos y a mitad del tiempo.
- c) No utilice recipientes de laterales rectos con cuellos estrechos.
- d) Después de calentar, deje reposar el recipiente en el horno de microondas durante un corto tiempo antes de retirarlo.
- e) Tenga mucho cuidado al introducir una cuchara u otro utensilio en el recipiente.

- No caliente aceite o grasa para freír. Es difícil controlar la temperatura del aceite en cualquier horno de microondas.
- No cubra ni bloquee ninguna de las aberturas del aparato.
- No almacene ni utilice este aparato al aire libre. No utilice este producto cerca del agua, por ejemplo, cerca de un fregadero, en un sótano húmedo, cerca de una piscina o lugares similares.
- No opere este aparato si tiene el cordón eléctrico o el enchufe dañados, si no trabaja apropiadamente o si se ha dañado o caído.
- No sumerja el cordón eléctrico ni el enchufe en agua. Mantenga el cordón alejado de las superficies calientes. No deje que el cordón cuelgue del borde de una mesa o cubierta de cocina.
- Este aparato debe recibir servicio de personal de servicio calificado. Contacte al centro de servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
- Cuando limpie las superficies de la puerta y del horno que se unen al cerrar la puerta, utilice solamente jabones o detergentes suaves y no abrasivos aplicados con una esponja o un paño suave.
- No introduzca alimentos o utensilios metálicos de gran tamaño en el horno de microondas, ya que pueden crear un incendio o riesgo de descarga eléctrica.

- No limpie con estropajos metálicos para fregar. Las piezas que pudieran desprenderse del estropajo pueden quemarse y tocar partes eléctricas, lo que implica un riesgo de descarga eléctrica.
- No utilice productos de papel cuando el aparato opera en el modo de horno de convección o freidora de aire.
- No guarde ningún material, excepto los accesorios recomendados por el fabricante, en este horno cuando no esté en uso.
- No cubra las parrillas o cualquier otra parte del horno con papel metálico. Esto provocará un sobrecalentamiento del horno.
- Este equipo ha sido probado y se ha encontrado que cumple con la parte 18 de las normas de la FCC. Su operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo puede no causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencias que puedan causar una operación no deseada.

PRECAUCIÓN: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar este producto.

- Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a las radiocomunicaciones. Sin embargo, no se puede garantizar que no se produzcan interferencias en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o varias de las siguientes medidas:
 - Reorientar o reubicar la antena receptora.

- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico de radio/TV con experiencia para obtener ayuda.

Conserve estas instrucciones

Instrucciones de conexión a tierra

Este aparato debe estar conectado a tierra. En caso de un corto circuito eléctrico, la conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar un cable de escape para la corriente eléctrica. Este aparato está equipado con un cordón eléctrico que tiene un hilo de conexión a tierra y un enchufe de conexión a tierra. El enchufe debe conectarse a una toma de corriente que esté correctamente instalada y conectada a tierra.

**⚠ ADVERTENCIA EL USO IN-
APROPIADO DE LA CLAVIJA DE
CONEXIÓN A TIERRA PUEDE RE-
SULTAR EN UN RIESGO DE DES-
CARGA ELÉCTRICA.**

- Consulte a un electricista o técnico calificado si no comprende completamente las instrucciones de conexión a tierra o si tiene dudas sobre si el aparato está correctamente conectado a tierra.

- Si es necesario utilizar un cordón de extensión, utilice únicamente un cordón eléctrico de extensión de 3 hilos que tenga un enchufe de 3 patas con conexión a tierra y un receptáculo de 3 ranuras que acepte el enchufe del aparato. El valor nominal del cordón eléctrico de extensión debe ser igual o mayor que el valor nominal del aparato.

Requisitos eléctricos

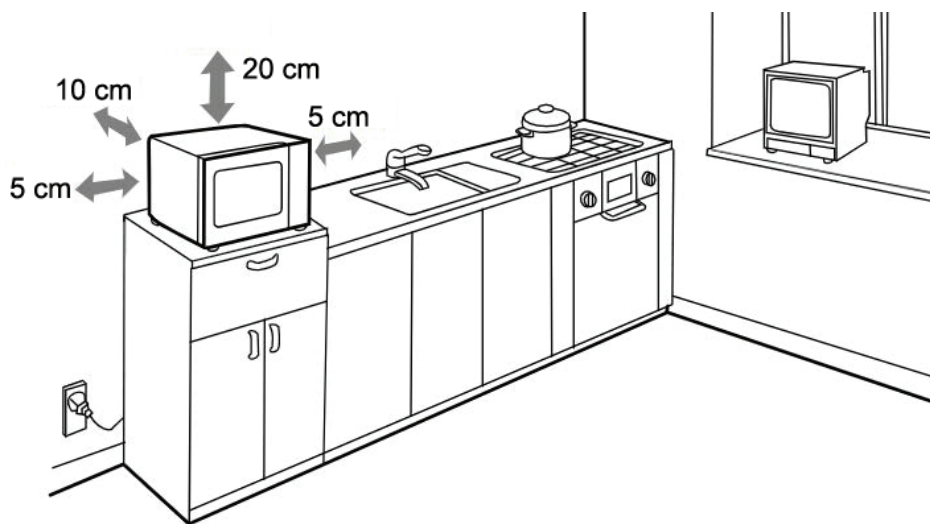
- Los requisitos eléctricos son 120 Volts, 60 Hz, c.a. y 20 Amperes.
- Se recomienda proporcionar un circuito separado que alimente al horno de microondas solamente.
- El horno está equipado con un enchufe de 3 patas con conexión a tierra. Debe conectarse a un tomacorriente de pared debidamente instalado y aterrizado.

Cordón eléctrico

- Se incluye un cordón eléctrico corto para reducir los riesgos resultantes de enredarse o tropezar con un cordón más largo.
- Existen juegos de cordones eléctricos más largos o cordones de extensión que pueden utilizarse si se hace con cuidado.
- Si se utiliza un cordón eléctrico largo o un cordón de extensión, entonces:
 - La capacidad eléctrica marcada del cordón nuevo debe ser al menos tan grande como la capacidad eléctrica del aparato.
 - El cordón eléctrico de extensión debe ser de 3 hilos con toma a tierra. El cordón más largo debe colocarse de manera que no cuelgue de la cubierta de cocina o mesa, donde los niños podrían tirar de él o tropezar con él accidentalmente.

Instrucciones de instalación

- Asegúrese de que todos los materiales de embalaje sean retirados de la cavidad del horno.
- Este horno de microondas debe colocarse sobre una superficie plana.
- Para un correcto funcionamiento, el horno debe tener suficiente flujo de aire. Deje un espacio libre mínimo de 20 cm por encima del horno y 5 cm hacia ambos laterales. La parte trasera del horno de microondas debe colocarse cerca de un muro.
- No cubra ni bloquee ninguna abertura del aparato.
- No retire las patas del horno.
- El aparato debe utilizarse sobre una cubierta de cocina o mesa que se encuentre a más de 916 mm del piso.
- No opere el horno sin que la charola de cristal, el soporte de rodillos y el eje se encuentren en su posición correcta.
- Asegúrese de que el cordón de alimentación no esté dañado y no lo haga pasar por debajo del horno ni por debajo de cualquier superficie caliente o afilada.
- La toma de corriente debe ser de acceso fácil para que el horno de microondas pueda ser desenchufado rápidamente en caso de emergencia.



Guía de utensilios de cocina

Esta sección enlista los utensilios que se pueden utilizar en este horno de microondas, los que tienen un uso limitado por períodos cortos de tiempo y los que no deben utilizarse con este horno de microondas.

Recomendados

Plato para dorar en microondas. Utilícelo para dorar el exterior de alimentos pequeños como filetes, chuletas o panqueques. Siga las instrucciones incluidas con el plato para dorar.

Película plástica para microondas. Utilícela para retener el vapor. Deje una pequeña abertura para que escape un poco de vapor. Evite colocarla directamente sobre los alimentos.

Toallas y servilletas de papel. Utilícelas para calentar y cubrir a corto plazo; éstas absorben el exceso de humedad y evitan las salpicaduras. No utilice toallas de papel recicladas, que pueden contener metal y podrían encenderse.

Tazones y platos de vidrio y vitrocerámica. Utilícelos para calentar o cocinar.

Platos y vasos de papel. Utilícelos para calentar a corto plazo a temperaturas bajas. No utilice papel reciclado, que puede contener metal y podría incendiarse.

Papel encerado. Utilícelo como cubierta para evitar salpicaduras.

Termómetros. Utilice solamente los etiquetados "Seguro para microondas" (Microwave Safe) y siga todas las instrucciones. Revise la temperatura de los alimentos en varios lugares. Los termómetros convencionales pueden usarse en los alimentos de las microondas una vez que se hayan sacado del horno.

Uso limitado

Papel de aluminio. Utilice tiras delgadas de papel aluminio para evitar la sobrecocción de las zonas expuestas de sus alimentos. Utilizar demasiado papel de aluminio puede dañar su horno, así que tenga cuidado. Debe mantenerse una distancia de 2,54 cm entre el papel de aluminio y las paredes de la cavidad del horno.

Cerámica, porcelana y gres. Utilícelos si están etiquetados como "Seguro para microondas" (Microwave safe). Si no están etiquetados así, pruébelos para asegurarse de que se pueden utilizar con seguridad.

Plástico. Utilícelos solamente si están etiquetados "Seguro para microondas" (Microwave Safe). Otros plásticos pueden derretirse.

No recomendados

Frascos y botellas de vidrio. El vidrio normal es demasiado delgado para ser utilizado en el horno de microondas. Puede romperse y causar daños y lesiones.

Bolsas de papel. Son un peligro de incendio, excepto las bolsas de palomitas de maíz que están diseñadas para su usarse en el horno de microondas.

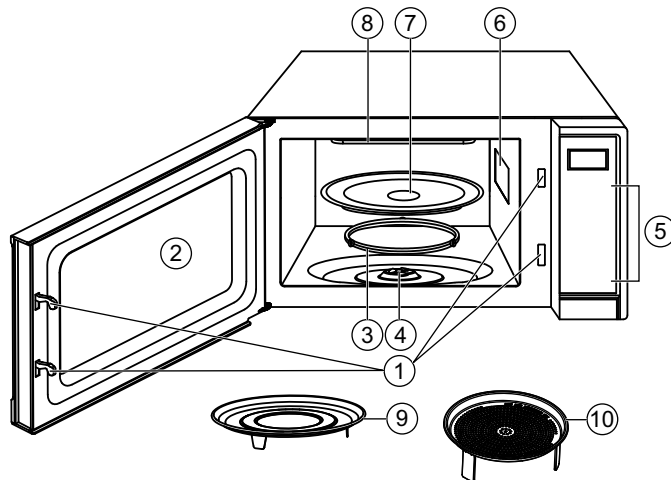
Platos y vasos de espuma de poliestireno. Pueden derretirse y dejar un residuo nocivo en los alimentos.

Recipientes de plástico para almacenar alimentos. Los contenedores como tubos de margarina pueden derretirse en el microondas.

Utensilios metálicos. Pueden dañar su horno. Retire todo el metal antes de cocinar.

Nota: Si desea comprobar si un plato es seguro para el horno de microondas, coloque el plato vacío en el horno y cocine con microondas a temperatura alta por 30 segundos. Un plato que se calienta mucho no debe ser utilizado.

Partes de su horno nuevo



- | | |
|---|---------------------------|
| 1. Sistema de bloqueo de seguridad de la puerta. | 7. Charola de vidrio. |
| 2. Ventana del horno. | 8. Calentador del asador. |
| 3. Anillo de rodillos. | 9. Platón para hornear. |
| 4. Eje. | 10. Juego para AIR FRY. |
| 5. Panel de controles. | |
| 6. Guía de ondas (no retire la placa de mica que cubre la guía de ondas). | |

Panel de controles



Pantalla

Muestra el tiempo de cocción, potencia y reloj.

HORNEAR, AIR FRY, ASAR

Use estos botones para seleccionar el modo de cocción deseado.

MICRO.

Presione este botón para seleccionar el nivel de potencia para cocinar con microondas.

CONV.

Presione este botón para cocinar por convección.

MICRO.+CONV.

Presione este botón para seleccionar el modo de cocción combinado Microondas+Convección.

Botones de cocción automática.

Ajustes instantáneos para alimentos populares.

PALOMITAS, PAPAS, BEBIDAS, RECALENTADO y COMIDA CONG.

DESCONGELAR POR TIEMPO O POR PESO

Presione una sola vez para descongelar los alimentos por tiempo.

Presione dos veces para descongelar los alimentos basándose en su peso.

Botones numéricos

Use este teclado para ingresar la hora para el reloj, así como tiempos y temperaturas para cocinar.



RELOJ/TIMER

Presione para ajustar la hora del reloj o para ingresar a la función de TIMER.

ECO

Presione para establecer un programa de ahorro de energía.


INICIO/+30SEG

Presione para dar inicio a los programas y para agregar 30 segundos al tiempo de cocción establecido.

DETENER/CANCELAR

Presione este botón una sola vez para detener temporalmente la cocción, o dos veces para cancelar la ejecución del programa de cocción.

Se usa también para ingresar al modo de bloqueo de protección para niños.



Instrucciones de operación

- Al enchufar el horno, suene un pitido y la pantalla muestra "CLOCK " y "12:00".
- Mientras usted programa un procedimiento de cocción, y el control no detecta ningún ingreso de información durante unos 30 segundos, entonces el horno regresa al modo de espera.
- Durante un proceso de cocción, presione el botón DETENER/CANCELAR para pausar el programa, luego presione el botón INICIO/+30 SEG. para reanudarlo. Presione el botón DETENER/CANCELAR dos veces para cancelar el programa actual.
- Si el tiempo de cocción es superior a 2 minutos, una vez finalizada la cocción, la pantalla muestra "FAn" durante 1 minuto, después muestra "End". Si el tiempo de cocción es inferior a 2 minutos, después de terminar la cocción, la pantalla muestra "End" y suena un pitido cada dos minutos, después de presionar el botón DETENER/CANCELAR o abrir la puerta, el horno regresa al modo de espera.
- El sistema de control electrónico del horno de microondas tiene una función de enfriamiento. En cuanto al modo de cocción por microondas, convección o combinación, cuyo tiempo de cocción sea superior a 2 minutos, al abrir la puerta del horno o en estado de parada, el ventilador del horno funcionará aproximadamente 1 minuto automáticamente para enfriar el horno y así prolongar su vida útil.

Ajuste la hora del reloj

Este es un reloj con formato de 24 o 12 horas. Puede elegir el formato presionando el botón RELOJ/TIMER en el modo de espera.

1. En el modo de espera, mantenga presionado el botón RELOJ/TIMER por 3 segundos para elegir el formato de reloj de 24 horas, después presiónelo repetidamente para elegir el formato de reloj de 12 o 24 horas.
2. Utilice los botones numéricos para ingresar la hora del día correcta.
3. Presione el botón RELOJ/TIMER o INICIO/+30 SEG. una vez para confirmar.

Timer

1. En el modo de espera o durante la cocción, presione una vez el botón RELOJ/TIMER.
2. Utilice los botones numéricos para ingresar el tiempo deseado. El tiempo más largo que se puede ingresar es de 99 minutos y 99 segundos.
3. Presione el botón RELOJ/TIMER o INICIO/+30 SEG. para confirmar.

Nota: Cuando la cuenta atrás finaliza, el zumbador emite un pitido para indicarlo. Puede revisar el tiempo de la cuenta atrás presionando el botón RELOJ/TIMER. Si presiona el botón DETENER/CANCELAR cuando la pantalla muestra la hora, se puede cancelar la función.

Cocinando con microondas

1. En el modo de espera, presione el botón MICRO. repetidamente para seleccionar un nivel de potencia.
 2. Utilice los botones numéricos para ingresar el tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede ingresar es de 99 minutos y 99 segundos.
 3. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para confirmar.
- Seleccione el nivel de potencia presionando el botón MICRO:

Presione el botón MICRO.	Potencia (pantalla)
Una vez	100% (P100)
2 veces	90% (P-90)
3 veces	80% (P-80)
4 veces	70% (P-70)
5 veces	60% (P-60)
6 veces	50% (P-50)
7 veces	40% (P-40)
8 veces	30% (P-30)
9 veces	20% (P-20)
10 veces	10% (P-10)
11 veces	0% (P-00)

Nota: Durante la cocción, usted puede consultar la potencia actual presionando el botón MICRO. Si desea ingresar el nivel de potencia en 100%, omita el paso 1.

+30 SEG. (cocción exprés)

Utilice esta función para que el horno comience a trabajar al 100% de potencia.

Durante el modo de espera, presione el botón INICIO/+30 SEG. repetidamente para programar el tiempo de cocción (cada presión del botón aumenta 30 segundos el tiempo ingresado, hasta un máximo de 99 minutos y 99 segundos).

El horno comienza a trabajar automáticamente.

Cocinando por convección

Durante la cocción por convección, el aire caliente circula por toda la cavidad del horno para dorar y hacer los alimentos crujientes de forma rápida y uniforme. Utilice los botones numéricos para ingresar la temperatura de convección deseada.

(0 = 200°C, 1 = 110°C, 2 = 120°C, 3 = 130°C, 4 = 140°C, 5 = 150°C, 6 = 160°C, 7 = 170°C, 8 = 180°C, 9 = 190°C).

Para precalentar y cocinar por convección:

Su horno puede ser programado para combinar precalentamiento con cocción por convección.

1. En el modo de espera, presione una sola vez el botón CONV.
2. Utilice los botones numéricos para ingresar una temperatura de convección.
3. Presione una vez el botón INICIO/+30 SEG. Escuchará pitidos al alcanzar la temperatura programada.
4. Abra la puerta y coloque el recipiente con los alimentos al centro de la charola giratoria (o presione DETENER/CANCELAR).
5. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
6. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Nota: El tiempo de precalentamiento más largo es de 30 minutos. No se puede establecer un tiempo de precalentamiento. Cuando se alcanza la temperatura programada, escuchará un pitido. Si no hay ninguna operación dentro de los 30 minutos del programa, el horno finaliza automáticamente.

Para cocinar por convección:

1. En el modo de espera, presione el botón CONV. una sola vez.
2. Utilice los botones numéricos para ingresar una temperatura para cocinar por convección.
3. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
4. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Microondas+convección

Este horno tiene cuatro ajustes preprogramados que facilitan la cocción con calor de convección y microondas de manera automática (110°C, 140°C, 170°C, 200°C).

1. En el modo de espera, presione repetidamente los botones MICRO. y CONV. para seleccionar una temperatura.
2. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
3. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Nota: Durante la cocción, puede ver la temperatura combinada presionando los botones MICRO. y CONV.

Descongelar por tiempo

1. En el modo de espera, presione el botón DESCONGELAR TIEMPO/PESO una sola vez.
2. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de descongelado. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
3. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Nota: Durante el descongelado, el sistema hace una pausa para avisar al usuario que debe dar la vuelta a los alimentos y, a continuación, presionar el botón INICIO/+30 SEG. para reanudar el descongelado.

Descongelar por peso

El tiempo de descongelado y el nivel de potencia se configuran automáticamente una vez ingresados la categoría del alimento y su peso.

1. En el modo de espera, presione dos veces el botón DESCONGELAR TIEMPO/PESO.
2. Utilice los botones numéricos (1 a 3) para seleccionar una categoría para el alimento.
3. Presione el botón INICIO/+30 SEG.
4. Utilice los botones numéricos para ingresar el peso del alimento.
5. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

El peso máximo permitido para cada categoría se muestra a continuación:

Código	Alimento	Peso máximo
dEF1	Carne roja	1 360 g (48 onzas)
dEF2	Aves de corral	1 360 g (48 onzas)
dEF3	Alimentos del mar	907 g (32 onzas)

Notas:

- Durante el descongelado, el sistema hace una pausa para avisar que debe dar la vuelta a los alimentos, después, presione el botón INICIO/+30 SEG. para reanudar.
- El peso debe introducirse en libras y onzas. Si la etiqueta indica el peso en libras solamente, convierta la fracción de libra a onzas utilizando la siguiente tabla:

Fracción de libra	Onzas	Gramos
Menor que 0,3	0	0
0,03 a 0,09	1	28
0,10 a 0,15	2	57
0,16 a 0,21	3	85
0,22 a 0,27	4	113
0,28 a 0,34	5	142
0,35 a 0,40	6	170
0,41 a 0,46	7	198
0,47 a 0,53	8	227

Fracción de libra	Onzas	Gramos
0,54 a 0,59	9	255
0,60 a 0,65	10	283
0,66 a 0,71	11	312
0,72 a 0,78	12	340
0,79 a 0,84	13	366
0,85 a 0,90	14	397
0,91 a 0,97	15	425
Mayor que 0,97	Pase a la siguiente onza non	

Freír por aire (AIR FRY)

Para los alimentos descritos por los códigos "AF-1" a "AF-7":

1. En el modo de espera, presione el botón AIR FRY dos veces y, a continuación, presiónelo repetidamente para seleccionar un código de alimento.
2. Presione el botón INICIO/+30 SEG. una vez.
3. Presione el botón AIR FRY repetidamente para ingresar el peso del alimento.
4. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Código	Alimento	Peso	Tiempo	Potencia
AF-1	Aros de cebolla	227 g (8 oz)	18:00	200°C
		340 g (12 oz)	21:00	
AF-2	Muslos de pollo	227 g (8 oz)	27:00	200°C
		454 g (16 oz)	30:00	
		680 g (24 oz)	33:00	
		907 g (32 oz)	36:00	
		1 134 g (40 oz)	40:00	
AF-3	Alas de pollo	227 g (8 oz)	27:00	200°C
		454 g (16 oz)	30:00	
		680 g (24 oz)	33:00	
		907 g (32 oz)	36:00	
AF-4	Nuggets de pollo	227 g (8 oz)	17:00	200°C
		283 g (10 oz)	18:00	
		340 g (12 oz)	19:00	
		454 g (16 oz)	21:00	
		567 g (20 oz)	23:00	
AF-5	Palomitas de pollo	227 g (8 oz)	18:00	200°C
		283 g (10 oz)	19:00	
		340 g (12 oz)	20:00	
		454 g (16 oz)	22:00	
		567 g (20 oz)	25:00	
AF-5	Dedos de queso mozzarella	227 g (8 oz)	12:00	200°C
		283 g (10 oz)	12:30	
		340 g (12 oz)	13:00	
		397 g (14 oz)	13:30	
		454 g (16 oz)	14:00	
		510 g (18 oz)	15:00	
AF-5	Papas fritas	227 g (8 oz)	22:00	200°C
		283 g (10 oz)	24:00	
		340 g (12 oz)	26:00	
		397 g (14 oz)	28:00	

Para otros alimentos:

1. En el modo de espera, presione el botón AIR FRY una sola vez.
2. Utilice los botones numéricos (0 a 9) para seleccionar una temperatura entre 110-200 °C.
3. Presione una vez el botón INICIO/+30 SEG.
4. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
5. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Hornear

Para los alimentos descritos por los códigos "Ab-1" a "Ab-3":

1. En el modo de espera, presione el botón HORNEAR dos veces y a continuación, presiónelo repetidamente para seleccionar un código de alimento.
2. Presione el botón INICIO/+30 SEG. una vez.
3. Cuando se alcanza la temperatura ingresada, sonará un pitido. Abra la puerta del horno e introduzca los alimentos en la cavidad.
4. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Menús para hornear automáticamente:

Código	Alimento	Potencia mostrada	Tiempo de cocción
Ab-1	Galletas	170°C	13:00
Ab-2	Brownies	170°C	45:00
Ab-3	Pastel	170°C	20:00

Para otros alimentos:

1. En el modo de espera, presione el botón HORNEAR una sola vez.
2. Utilice los botones numéricos (0 a 9) para seleccionar una temperatura entre 110-200 °C.
3. Presione una vez el botón INICIO/+30 SEG.
4. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
5. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.
6. Cuando el horno alcanza la temperatura introducida, sonará un pitido. Abra la puerta del horno, e introduzca los alimentos en la cavidad.
7. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Asar

Para los alimentos descritos por los códigos "Ar-1" a "Ar-5":

1. En el modo de espera, presione el botón ASAR dos veces. A continuación, presiónelo de nuevo repetidamente para seleccionar un código de alimento.
2. Presione el botón INICIO/+30 SEG.
3. Presione el botón ASAR para ingresar el peso del alimento.
4. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Menús para asar de manera automática:

Código	Alimento	Peso	Tiempo	Potencia
Ar-1	Filete de salmón	113 g (4 oz)	21:00	200°C
		227 g (8 oz)	24:00	
		340 g (12 oz)	27:00	
		454 g (16 oz)	30:00	
		567 g (20 oz)	33:00	
Ar-2	Pollo entero	1 814 g (4 libras)	60:00	200°C
Ar-3	Lomo de cerdo	907 g (2 libras)	35:00	200°C
		1 360 g (3 libras)	45:00	
Ar-4	Lomito de cerdo	454 g (1 libra)	25:00	200°C
		907 g (2 libras)	35:00	
Ar-5	Papas asadas	113 g (4 oz)	23:00	200°C
		170 g (6 oz)	24:00	
		227 g (8 oz)	25:00	
		283 g (10 oz)	26:00	
		340 g (12 oz)	27:00	
454 g (16 oz)	30:00			

Para otros alimentos:

1. En el modo de espera, presione el botón ASAR una sola vez.
2. Utilice los botones numéricos (0 a 9) para seleccionar una temperatura entre 110-200 °C.
3. Presione el botón INICIO/+30 SEG.
4. Utilice los botones numéricos para ingresar un tiempo de cocción. El tiempo más largo que se puede introducir es de 99 minutos y 99 segundos.
5. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Cocción en múltiples etapas

Su horno puede programarse para hasta 2 secuencias de cocción automática.

Suponga que desea programar la siguiente secuencia de cocción:

Cocción por microondas.



Cocción por microondas (con un nivel de potencia más bajo).

1. En el modo de espera, coloque los alimentos en el horno.
2. Ingrese el primer programa de cocción por microondas. No presione el botón INICIO/+30 SEG.
3. Ingrese un segundo programa de cocción por microondas.
4. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Nota: Las funciones descongelar por peso, descongelar por tiempo, menús de cocción automática, hornear, freír con aire y asar no pueden usarse para cocinar en múltiples etapas.

Bloqueo de seguridad para niños

Utilice esta función para evitar que los niños operen el horno sin supervisión.

Para activar el bloqueo: En el modo de espera, mantenga presionado el botón DETENER/CANCELAR por 3 segundos, sonará un pitido, el horno entra al modo de bloqueo para niños y se enciende la luz indicadora de bloqueo.

Para desactivar el bloqueo: Mantenga presionado el botón DETENER/CANCELAR por 3 segundos, entonces suena un pitido y la luz indicadora desaparece.

Características de protección

Protección contra sobrecalentamiento. Cuando el sistema entra al estado de protección por sobrecalentamiento, la pantalla muestra "E03" y continúa emitiendo pitidos. Tras presionar el botón DETENER/CANCELAR, el sistema regresa al modo de espera normal. (Excepto la función de microondas).

Protección por temperatura baja. Cuando el sistema entra al estado de protección contra temperatura súper baja, la pantalla muestra "E04" y continúa emitiendo pitidos. Tras presionar el botón DETENER/CANCELAR, el sistema regresa al modo de espera normal. (Excepto la función de microondas).

Función de ahorro de energía

Para activar la función, en el modo de espera, presione el botón ECO una sola vez, el horno entra al modo de ahorro de energía y la pantalla se apaga.

Para cancelar la función, en el modo de ahorro de energía, presione el botón ECO una sola vez para salir del modo de ahorro de energía.

Cocción automática

Para el siguiente modo de cocción, no es necesario ingresar el tiempo ni la potencia de cocción. Es suficiente con indicar el tipo de alimento que desea cocinar así como el peso o las porciones de este alimento.

1. En el modo de espera, presione repetidamente el botón de menú correspondiente para seleccionar el peso del alimento.
2. Presione el botón INICIO/+30 SEG. para comenzar.

Menús de cocción automática:

Alimento	Nota:
PALOMITAS: 1,75 oz (50 g), 3 oz (85 g) o 3,5 oz (100 g)	El resultado de la cocción automática depende de factores como la forma y el tamaño de los alimentos, su preferencia personal en cuanto al punto de cocción e incluso lo bien que coloque los alimentos dentro del horno. Si el resultado no es del todo satisfactorio, ajuste el tiempo de cocción un poco en consecuencia.
PAPAS: 8 oz (227 g) - 24 oz (680 g)	
BEBIDAS: 8 oz (227 g), 10 oz (283 g), 12 oz (340 g)	
RECALENTADO: 8 oz (227 g) - 24 oz (680 g)	
COMIDA CONG.: 8 oz (227 g) - 24 oz (680 g)	

Cuidado y limpieza

- Antes de la limpieza del horno, apague el horno y desenchufe el cordón eléctrico de la toma de corriente.
- Mantenga limpio el interior del horno. Cuando las salpicaduras de alimentos o los líquidos derramados se adhieren a las paredes de la cavidad del horno, limpie con un paño húmedo. Se pueden utilizar detergentes suaves si el horno se ensucia mucho. Evite utilizar aerosoles u otros limpiadores fuertes. Pueden manchar, rayar u opacar la superficie de la puerta.
- El exterior del horno debe limpiarse con un paño húmedo. Para evitar que se dañen los componentes del interior del horno, no debe permitirse que el agua ingrese por las aberturas de ventilación.
- Limpie frecuentemente la puerta y la ventana por ambos lados, las juntas de la puerta y las partes adyacentes usando un paño húmedo para eliminar derrames o salpicaduras. No utilice limpiadores abrasivos.
- No permita que el panel de controles se moje. Limpie con un paño suave y húmedo. Cuando limpie el panel de controles, deje la puerta del horno abierta para evitar que se encienda accidentalmente.
- Si se acumula vapor dentro o alrededor del exterior de la puerta del horno, límpielo con un paño suave. Esto puede ocurrir cuando el horno de microondas es operado bajo condiciones de alta humedad, y es normal.
- Retire la charola de vidrio para su limpieza regular. Lave la charola en agua jabonosa tibia o en lavavajillas.
- El anillo con rodillos y el piso del horno deben limpiarse regularmente para evitar un ruido excesivo. Simplemente limpie la superficie inferior del horno con un detergente suave. El anillo con rodillos puede lavarse en agua jabonosa suave o en lavavajillas. Asegúrese de reinstalar el anillo con rodillos en la posición correcta.
- Elimine los olores del horno combinando una taza de agua con el zumo y la piel de un limón en un recipiente apropiado para microondas. Caliente con microondas por 5 minutos. Limpie bien y seque con un paño suave.
- Si la bombilla se funde, contacte al centro de servicio autorizado para hacerla reemplazar.
- El horno debe ser limpiado regularmente y se deben remover los depósitos de alimentos. Si no se mantiene el horno limpio, podría producirse un deterioro de la superficie que afectaría negativamente la vida útil de la unidad que podría resultar en una situación de peligro.
- No disponga de este aparato en el cubo de basura doméstica; debe hacerlo en un centro de eliminación municipal.
- Cuando el horno de microondas con función de asador se utiliza por primera vez, puede producir un poco de humo y olor. Esto es normal, porque el horno está hecho con láminas de acero recubiertas con aceite lubricante. Un horno nuevo producirá humos y olor generados por la combustión del aceite lubricante. Este fenómeno desaparecerá después de un período de operación.

Características eléctricas nominales

Modelo	MGE11XAF	MGE14XAF
Tensión de alimentación	120 V ~	120 V ~
Frecuencia	60 Hz	60 Hz
Consumo de potencia (microondas)	1 500 W	1 500 W
Consumo de potencia (convección)	1 600 W	1 450 W
Potencia nominal de salida	1 000 W	1 000 W
Frecuencia de operación	2450 MHz	2450 MHz



Notas





Notas



servicio mabe

Recuerde que su producto está respaldado por Servicio Mabe, la empresa líder en Servicio para línea blanca, donde siempre encontrará el trato amable de profesionales dispuestos a resolver cualquier falla en el funcionamiento de su producto.

Antes de solicitar un servicio de garantía:

1. Asegúrese de haber seguido las indicaciones de instalación, uso y cuidados que menciona el instructivo.
2. Localice y tenga a la mano su garantía debidamente sellada por el establecimiento que lo vendió, o la factura, o recibo, o comprobante.
3. Anote la marca, modelo y número de serie del producto y tenga a la mano papel y lápiz.
4. Llame a los teléfonos de contacto de Servicio Mabe o ingrese a nuestra página de internet para solicitar el servicio de su producto.

Además de respaldar la garantía de su producto, Servicio Mabe le ofrece los siguientes servicios:

- Instalación de línea blanca.
- Reparaciones con cargo para aparatos fuera de garantía.
- Contratos de extensión de garantía.
- Venta de refacciones originales.

Servicio exclusivo para Argentina, Chile, Colombia, Ecuador, Perú y República Bolivariana de Venezuela

Argentina:
Interior del país 0800.222.1745
Buenos Aires 5984.1141
www.mabe.com.ar

Chile: 123.0020.3143
Santiago de Chile: 2618.8346
www.serviciomabe.cl

Colombia:
Barranquilla: 322.5220
Medellín: 590.5770
Bogotá: 508.7373
Cali: 620.7363
Resto de Colombia: 01800.518.3227
www.serviciomabe.com.co

Ecuador: 1800.00.0690
www.mabe.com.ec

Perú: 0800.78.188
Lima: 706.2952
www.mabe.com.pe

República Bolivariana de Venezuela: 0800.136.2631
Caracas: 212.335.7605
www.mabe.com.ve

Teléfonos dentro de México

(461) 471.7000
(461) 471.7100



Página Web: <https://mabeglobal.com/>

Costa Rica (506) 2539.7677 www.mabe.co.cr/servicio-mabe serviciomabe.costarica@mabe.co.cr	Guatemala (502) 2233.7425 www.mabe.com.gt/servicio-mabe serviciomabe.guatemala@mabe.com.gt	Nicaragua (505) 2248.8260 www.mabe.com.ni/servicio-mabe serviciomabe.nicaragua@mabe.com.ni	República Dominicana (829) 956.6933 www.mabe.com.do/servicio-mabe serviciomabe.dominicana@mabe.com.do
El Salvador (503) 2136.7690 www.mabe.com.sv/servicio-mabe serviciomabe.salvador@mabe.com.sv	Honduras (504) 2239.9940 www.mabe.com.hn/servicio-mabe serviciomabe.honduras@mabe.hn	Panamá (507) 838.8544 www.mabe.com.pa/servicio-mabe serviciomabe.panamá@mabe.com.pa	

Importado y/o comercializado por:

México Mabe S.A. de C.V. Av Paseo de Las Palmas 100 Int. S/N Col. Lomas de Chapultepec I Sección Alcaldía Miguel Hidalgo Ciudad de México, C.P. 11000 R.F.C.: MAB911203RR7 Teléfonos de servicio: (461) 471.7000 y (461) 471.7100	Argentina KRONEN INTERNACIONAL S.A. Valentín Gómez 151, Haedo, Buenos Aires, Argentina Capital y GBA: 5984-1141 Interior: 800-222-1745 gelineablanca.com.ar	Ecuador Mabe Ecuador KM 14 ½ Vía a Daule Guayaquil – Ecuador RUC: 0991321020001 Teléfono de servicio: 1800.000.690
México Controladora Mabe S.A. de C.V. Av Paseo de Las Palmas 100 Int. S/N Col. Lomas de Chapultepec I Sección Alcaldía Miguel Hidalgo Ciudad de México, C.P. 11000 R.F.C.: CMA811126AW9 Teléfonos de servicio: (461) 471.7000 y (461) 471.7100	Chile Comercial Mabe Chile Ltda. La Martina 455 (Bodega K20) Pudahuel, Santiago, Chile	Perú Mabe Perú S.A. Calle Los Antares No. 320 Torre "A" Ofic. 701 Urb. La Alborada Santiago de Surco – Lima R.U.C. 20293670600 Teléfonos de servicio: 0800.78.188 y 706.2952
	Colombia Mabe Colombia S.A.S. Carrera 21 No. 74-100 Parque industrial Alta Suiza Manizales - Caldas, Colombia U.A.P. #141 de la DIAN Teléfonos de servicio: 322.5220, 590.5770, 508.7373, 620.7363 y 01.800.518.3227	Venezuela Mabe Venezuela C.A. Av. Sanatorio del Avila, Urb. Boleíta Norte, Edif. La Curacao piso 1 al 3, Caracas, zona postal 1060 RIF: J-00046480-4 Teléfono de servicio: 0800.136.2631 y 212.335.7605

Póliza de garantía. Información aplica a México exclusivamente

Datos de identificación del producto

Este formulario debe ser llenado por el distribuidor.

Producto: _____ Número de serie: _____

Marca: _____ Distribuidor: _____

Modelo: _____ Firma o sello del establecimiento: _____

Fecha en la que el consumidor recibe el producto _____

Mabe, garantiza este producto en todas sus piezas, componentes y mano de obra por el tiempo de 1 año en su producto final —contado a partir de la fecha de recepción de conformidad del consumidor final— contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento durante el uso normal y doméstico de este producto. Incluye los gastos de transportación del producto que se deriven del cumplimiento de esta póliza dentro de su red de servicio. Esta garantía ampara únicamente el modelo, marca y serie referidos en los "datos de identificación del producto", ubicado en la parte superior del presente documento.

Conceptos cubiertos por la garantía

Defectos de fabricación que impidan total o parcialmente el correcto funcionamiento del aparato que se presente dentro de los términos de vigencia de esta garantía.

Esta garantía ampara todas las piezas y componentes del producto e incluye la mano de obra, así como el reemplazo de cualquier pieza o componente defectuoso sin costo adicional para el consumidor. Se incluyen también los gastos de transportación del producto que deriven del cumplimiento de la presente, dentro de cualquiera de nuestros centros de servicio indicados en el listado que se incluye en ésta póliza.

La garantía no podrá hacerse efectiva en los siguientes casos:

- a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.
- c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas y/o talleres de servicio no autorizado por Mabe.

Procedimiento para hacer efectiva la garantía

Para hacer efectiva la presente garantía, el consumidor deberá presentar su equipo junto con esta póliza debidamente sellada por el establecimiento que vendió el producto, o la factura o recibo o comprobante con los datos de identificación de producto que se describen en ésta póliza, en cualquiera de nuestros Centros de Servicio Técnico referidos en la presente póliza o llamando a los teléfonos del directorio incluido en este documento, para que se le indique el centro de atención más cercano en donde también los consumidores podrán obtener las partes, consumibles y accesorios correspondientes.

Teléfonos dentro de México

(461) 471.7000

(461) 471.7100

Página Web:

<https://mabeglobal.com/>

Información aplica a Argentina **exclusivamente**

Certificado de garantía

Durante el plazo de 12 meses a partir de la fecha de compra de este aparato, KRONEN INTERNACIONAL S.A. fabricante y/o importador de este producto, garantiza y se compromete frente al comprador original a reparar o reponer la pieza cuya defectuosidad obedezca a causas de fabricación. Se entiende por reponer a la sustitución de la pieza por otra igual o similar a la original y que a juicio de KRONEN INTERNACIONAL S.A. asegure el correcto funcionamiento de la unidad, no obligándose la Empresa al cambio de la unidad completa.

La garantía quedará anulada si los defectos, faltas mecánicas o deterioros fueran ocasionados por uso abusivo, mal manejo y exceso o caída de tensión.

Caducará igualmente la validez de este certificado en los casos de culpa del adquiriente, intervención de personal extraño al servicio técnico autorizado, cambio de propiedad, cambio de domicilio no informado, enmiendas o raspaduras en los datos consignados en este certificado o la factura de compra.

Las reparaciones se realizarán en un plazo máximo de (30) días a partir del recibo fehaciente de solicitud de reparación en nuestro Departamento de Servicio Técnico o Centro de Servicio Autorizado, quienes le otorgarán el número de "orden de servicio" correspondiente.

Este plazo podrá ampliarse por razones de fuerza mayor y casos fortuitos, debiendo previamente comunicarlo el Servicio al usuario.

En el caso de que las reparaciones no puedan efectuarse en el domicilio del comprador original, KRONEN INTERNACIONAL, S.A. se hará cargo de los costos del flete y seguro necesarios para el traslado del producto a nuestros talleres o Centros de Servicio Autorizados en un radio máximo de 50 km. de los mismos.

Toda intervención de nuestro personal realizada a pedido del comprador, dentro del plazo de esta garantía, que no fuera originada por falta o defecto cubierto por este certificado, deberá ser abonada por el interesado de acuerdo a la tarifa vigente.

Se deja constancia que la garantía no cubre daños ocasionados al interior y exterior del gabinete producidos por roturas, golpes, rayones, caídas, etc., como así tampoco los plásticos y accesorios, las lámparas, ni los daños ocasionados por deficiencias o interrupciones que afecten el circuito eléctrico de conexión, o si los daños fueran producidos por causa de fuerza mayor o caso fortuito, y los ocasionados por mudanzas o traslados.

En ningún caso KRONEN INTERNACIONAL S.A. asume responsabilidad por ningún daño y/o perjuicio, sea directo y/o indirecto que pudiesen sufrir el adquiriente, usuarios o terceros en relación al bien, no pudiendo interpretarse esta garantía como generadora de obligaciones distintas a las expresamente indicadas en el presente certificado de garantía.

RESPONSABILIDAD NORMAL DEL COMPRADOR ORIGINAL

1. Para que este certificado sea válido es imprescindible que el usuario acredite ante el servicio técnico autorizado por KRONEN INTERNACIONAL S.A. la fecha de compra mediante la factura oficial de compra del aparato, KRONEN INTERNACIONAL S.A. se reserva el derecho de cotejar la exactitud de estos datos contra los registros de control de salida de la Empresa.
2. Que los talones de la garantía sean completados con todos los datos solicitados, y el sello del comercio vendedor. Es de su interés exigirle al mismo que complete los datos que se solicitan en este certificado en el momento de la compra y guardarlo prolijamente, es único medio para gozar de esta garantía.
3. Antes de instalar y usar el aparato, leer cuidadosamente el manual de instrucciones, uso e instalación que se adjunta y respetar sus indicaciones.
4. Conectar correctamente el toma de alimentación previsto con conexión de cable a tierra.
5. Verificar que la tensión de línea corresponda a 220 V y 50 Hz.

IMPORTANTE

1. El presente certificado anula cualquier otra garantía implícita o explícita por la cual y expresamente no autorizamos a ninguna otra persona, sociedad o asociación a asumir por nuestra cuenta ninguna responsabilidad con respecto a nuestros productos.
2. Hacemos constar que esta unidad ha sido diseñada para uso familiar, por tal motivo su uso comercial, industrial o afectación a cualquier otro tipo de utilización no está amparado por esta garantía.
3. Cualquier gestión judicial a que pudiera dar lugar la presente, será resuelta ante la Justicia Ordinaria de la Capital Federal.

Identificación de la unidad

Propietario: _____

Lugar y fecha de compra: _____ Factura No.: _____

Firma y sello de la casa vendedora: _____

REGISTRO DEL CERTIFICADO DE GARANTÍA

Identificación de la unidad:

Nombre del propietario: _____

Calle: _____ No.: _____

Localidad: _____ Código postal: _____

Provincia: _____ Teléfono: _____

No. factura: _____ Fecha de compra: _____

Casa vendedora: _____

Certificado de garantía para Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela.

Mabe garantiza este producto contra cualquier falla técnica en sus componentes y mano de obra, siempre que esté dentro de un uso normal y doméstico y por el tiempo especificado en el cuadro anexo al final de este Certificado (fig. 1).

Para hacer efectiva la garantía:

El consumidor deberá solicitar servicio técnico a los números de teléfono que están referidos en este Certificado de garantía, o a través de la página web de Mabe según el país que corresponda.

Recomendaciones:

Señor usuario, antes de solicitar un servicio, comprobar todos los puntos acerca del funcionamiento indicados en el manual de instrucciones.

Términos y Condiciones generales de la garantía:

1. Esta garantía ampara únicamente el modelo, marca y serie especificados en la placa de identificación que posee el producto y Manual de uso.
2. Esta garantía no cubre daños ocasionados al producto.
3. Los gastos de transporte del producto que deriven del cumplimiento de esta garantía, dentro de su red de servicio serán cubiertos por Mabe.
4. Las visitas de nuestros técnicos por causas injustificadas, podrán ser motivo de cobro por el valor de transporte y tiempo del técnico.
5. Esta garantía no es de cubrimiento internacional, solo tiene vigencia en el país donde fue adquirido el producto, de acuerdo a los términos establecidos para cada país por parte del fabricante y respetando las leyes de garantía del mismo.
6. Los gastos que se deriven por el abandono del producto en los centros de servicio (almacenamiento, bodegaje y mantenimiento), deberán ser asumidos por el consumidor, conforme a la normatividad de cada país.
7. Mabe No asumirá ni autorizará asumir a su nombre otras obligaciones en relación con la venta del producto o cualquiera de sus partes, diferentes a las contempladas en este certificado.

La garantía no podrá hacerse efectiva en los siguientes casos:

1. Cuando el producto NO haya sido operado de acuerdo con las instrucciones emitidas por el fabricante.
2. Cuando el producto esté siendo utilizado para fines comerciales, industriales o cualquier otro propósito que no sea estrictamente doméstico.
3. Daños causados por la red doméstica como: fluctuaciones de voltaje, corto circuito, sobrecargas accidentales o descargas eléctricas.
4. Cuando el producto presente un mal funcionamiento causado por la intervención de personas y/o talleres de servicio no autorizados por Mabe y/o la instalación de partes que no sean genuinas.
5. Daños en el producto causados por su transporte, cuando este sea por cuenta del consumidor.
6. Daños al producto causados por accidente, fuego, inundaciones o actos de la naturaleza.
7. Daños causados por: (I) Inadecuada operación del producto, (II) por animales (roedores, insectos, otros), (III) por suciedad o polvo, (IV) por causa de las condiciones ambientales en que se instale el producto, tales como humedad excesiva o salinidad (V) Uso de solventes y sustancias corrosivas para la limpieza del producto.
8. Por la eliminación o modificación del número de serie o la ruptura de cualquier sello que tenga el artefacto.
9. Cualquier otra condición de instalación, operación diferente a la especificada en el instructivo de uso.

Aplica solo para Colombia:

- El término de la garantía contará a partir de la fecha de entrega del producto al consumidor final y por el tiempo indicado en la figura 1 de este Certificado.
- Mabe garantiza la disponibilidad de repuestos por cinco (5) años luego del cese de producción del modelo en fábrica.

Aplica solo para República Bolivariana de Venezuela:

- Mabe garantiza la disponibilidad de repuestos por siete (7) años.

Exclusivo para Chile, Ecuador, Perú y Venezuela:

El término de la garantía contará a partir de la fecha de compra del producto y el consumidor debe presentar el documento de compra legalmente emitido por la casa comercial ya sea: boleta, factura o guía de despacho en la visita del personal de servicio.

Fig. 1:

País	Tiempo
Colombia	1 Año
Ecuador	1 Año
Perú	1 Año

País	Tiempo
República Bolivariana de Venezuela	1 Año
Centroamérica	1 Año
Chile	1 Año

Para ser llenado por el distribuidor

Producto: _____
 Modelo: _____
 Fecha de venta: _____
 Marca: _____
 No. de serie: _____
 Distribuidor: _____

Firma o sello del distribuidor

